

BUONI SPESA COMUNALI PER EMERGENZA COVID-19



Il Comune di Padova mette a disposizione delle persone che si trovano in grave necessità buoni per l'acquisto di generi di prima necessità. Per contattare gli operatori del Progetto "Per Padova noi ci siamo", telefonare al numero **049 2323009** oppure inviare una mail a chiamacipure@comune.padova.it.

COMUNE DI PADOVA (MUNICIPALITY) FOOD VOUCHERS COVID-19.

Food vouchers to help those in need during the Covid 19 emergency. If you are in difficulty in this moment of emergency, you can request food vouchers: an economic contribution that you can spend solely on food and essential items. Call the operators of "Per Padova noi ci siamo" ("We are here for Padua") Project on the number **049 2323009** or send an email to chiamacipure@comune.padova.it.



BONS D'ACHAT DE LA COMMUNE POUR L'URGENCE COVID-19

Pour les personnes en grande difficulté, la commune de Padoue a mis à disposition des bons d'achat pour les denrées de première nécessité. Pour contacter les opérateurs du projet "Per Padova noi ci siamo" (pour Padoue nous sommes là) téléphoner au numéro **049 2323009** ou envoyer un mail à chiamacipure@comune.padova.it.



BONURI PENTRU CUMPARATURI DIN PARTEA PRIMARIEI PENTRU URGENTA COVID-19

Primaria orasului Padova pune la dispozitia persoanelor care se gasesc in caz de necesitate bonuri / tichete pentru a putea cumpara bunuri de prima necesitate. Pentru a putea contacta operatorii proiectului "Pentru Padova noi suntem", telefonati la numarul **049 2323009** sau scrieti un email la chiamacipure@comune.padova.it.



تعلن بلدية بادوفا إنها Covid-19 قسيمة شراء المواد الغذائية الاساسيه - بلدية بادوفا - طوارئ! وضعت برنامج للمساعدة في الاحتياجات إلى جميع المواطنين الذين يعانون وضع اقتصادي و هو اعطاء قسيمة شراء المواد الغذائية الاساسيه Covid-19 مادي صعب بسبب حالة الطوارئ من بلدية بادوفا. الرجاء الإتصال مع العاملين في برنامج "بادوفا معكم" على الرقم **0492323009** أو على الموقع chiamacipure@comune.padova.it



紧急新冠疫情影响下，市府发放必需品购买券

帕多瓦市府为那些急需购买生活必需品的穷困居民提供购买券
需要者请联络市府"Padova noi ci siamo"援助项目的工作人员，拨打电话**049 2323009**
或发送邮件至chiamacipure@comune.padova.it



per Padova
noi ci siamo